

# Contents

<i>Acknowledgements</i>	vii
<i>Abbreviations</i>	ix
<i>Map of Places</i>	xi

## PART ONE GENERAL INTRODUCTION

Collections of School Exercises	3
Teaching Latin through Sentences	5
Schoolroom Practices	10
The Nature of the Surviving Collections	15
The Origins and Topics of the Exercises	20
Religion and Virtue	25
Life in School	28
The Outside World	35
Popular Culture	39
Editorial Practice	43

## PART TWO TEXTS

§1 Bristol and Wiltshire, <i>c.</i> 1427 (Bodleian Library, MS Lincoln College Lat. 129)	
Introduction	47
Text	50
§2 Beccles, Suffolk, <i>c.</i> 1434 (Cambridge University Library, MS Additional 2830)	
Introduction	70
Text	75
§3 Lincoln or Its Region, <i>c.</i> 1425–50 (Yale University, Beinecke Library, MS 3 [34])	
Introduction	100
Text	101

§4 Exeter I, c.1445 (Bodleian Library, MS Rawlinson D. 328)	
Introduction	108
Text	112
§5 Exeter II, c.1450 (Gonville and Caius College, Cambridge, MS 417/447)	
Introduction	148
Text	152
§6 London, c.1450–70 (British Library, Additional MS 37075)	
Introduction	177
Text	181
§7 Canterbury, c.1480 (British Library, Harley MS 1587)	
Introduction	237
Text	243
§8 Oxford and Winchester, c.1483 (British Library, Additional MS 60577)	
Introduction	257
Text	259
§9 Anwykyll, 1483 ( <i>Vulgaria abs Terencio Traducta</i> , ascribed to John Anwykyll)	
Introduction	292
Text	297
§10 Magdalen College, Oxford II, c.1500 (British Library, Arundel MS 249)	
Introduction	346
Text	349
§11 Barlinch, Somerset, c.1500–1520 (Taunton, Somerset Record Office, DD/L/P29/29 and DD/L/Box 154 no. 13)	
Introduction	360
Text	363
§12 Magdalen College, Oxford III, c.1512–27 (British Library, Royal MS 12.B.xx)	
Introduction	378
Text	383
<i>Bibliography</i>	415
<i>Index to the Introductions</i>	424
<i>Index to the Texts</i>	428